

AUDE THEISSE BORSATO

49 rue des noyers
93230 ROMAINVILLE
Tél : 06 73 64 60 17
Mariée ; 2 enfants



EXPERIENCES PROFESSIONNELLES

- 2010-2012 Interprète Français-Langue des signes en Libéral dans différents secteurs d'activités, (social, médical, recherche, secteur tertiaire etc...)
- 2011 Mission de 2 mois sur l'Ile de la Réunion en tant qu'interprète français-LSF-créole
- 2012 Mission de 2 mois sur l'Ile de la Réunion en tant qu'interprète français-LSF-créole
- 2007-2012 Interprète Français-Langues des signes à l'association ARIS (association régionale pour l'intégration des sourds).
- 2001-2005 Manager pour la société YUMI MAZAO
- 1997-2000 LIBRAIRIE LA TERRASSE DE GUTENBERG - Paris (75012)
Responsable du rayon jeunesse
Choix des thèmes (réalisation de vitrines, rencontre avec les auteurs)
Organisation d'après midi «contes et spectacles »
Librairie générale
Accueil du public
Recherches bibliographiques
Organisation de signatures
Ateliers d'écriture :
Mise en place d'ateliers d'écriture pour adultes et enfants
Programmation d'expositions d'artistes peintres, organisation du vernissage, mise en place de la communication

AUTRES EXPERIENCES PROFESSIONNELLES

- 2005-2007 Bénévole pour l'association 2LPE
- 2000-2004 Bénévolat association ARIS, prise en note & écrivain public
- 1994-1996 CENTRE CULTUREL JACQUES BREL - Thionville (57)
Hôtesse d'accueil dans la galerie d'art
Organisation de vernissages
Animatrice auprès d'adolescents dans le cadre des ateliers *art-ados*
- 1993 OFFICE D'HYGIENE SOCIAL - Flavigny sur Moselle (54)
Encadrement de jeunes handicapés physiques et mentaux
- 1992 MAIRIE - Thionville (57)
Stage au service du patrimoine culturel

FORMATION

- 2005-2007 Master interprétation Français-Langue des signes ESIT (Ecole supérieure d'interprètes et de traducteurs)
- 2003-2005 Certificat préparatoire en Langue des Signes de l'ESIT à l'université Paris 8
- 2000-2002 Formation dans une école d'art dramatique : Studio 34, rue Richer 75009
- 1997 DUT INFORMATION COMMUNICATION - Dominante Métier du Livre - Nancy (54)
- 1995 DEUG de Droit - Université Robert Schuman - Strasbourg (67)
- 1993 Baccalauréat B (Sciences économiques et sociales)

LANGUES ETRANGERES / DIVERS

Langue des Signes

Anglais : lu, écrit, parlé

Espagnol : Lu, parlé

Permis B

Informatique : Word, Power Point, Outlook,

Passions : La Littérature, La photo, l'art, les voyages